

ГОЛОСУЙТЕ ЗА КАНДИДАТОВ БЛОКА КОММУНИСТОВ И БЕСПАРТИЙНЫХ!

Пролетарии всех стран, соединяйтесь!



РУДНЫЙ КОВДОР

ОРГАН ПАРТКОМА,
ПРОФКОМА,
КОМИТЕТА ВЛКСМ
И ДИРЕКЦИИ
КОВДОРСКОГО
ГОРНО-
ОБОГАТИТЕЛЬНОГО
КОМБИНАТА

ПЯТНИЦА,

14 июня

1974 года
№ 34—35 (619—620)
Цены 2 коп.

Газета издается
с 21 июля 1962 года.

За 4 года, с 1970 по 1974, в нашем городе введены в строй комплекс сооружений рудника «Железный», флюгопитовый рудник с цехом слюдовыборки; построены: склад промышленных и продовольственных товаров, холодильник, квасильный цех ОРСа, автозаправочная станция, столовая - ресторан, птичник на 30 тысяч кур и ферма крупного рогатого скота в подхозе. За эти годы два детских сада открыли двери для 420 детей, в двух новых общежитиях поселилось 720 человек молодежи, 1.540 квартир в семнадцати новых домах получили труженики Ковдора.



Большие изменения произошли за последние четыре года в Ковдоре. Быстрыми темпами застраивается микрорайон, появился еще один микрорайон — на Зеленой. Еще недавно на месте магазинов «Ковдор» и «Горняк», ресторана «Гирвас», общежитий треста «Ковдорстрой» и Ковдорского ГОКа и близлежащих жилых домов был пустырь.

Город раздвигает границы. Он все ближе подступает к сопкам.



На снимках: у агитпункта избирательного участка № 30 председатель избирательной комиссии А. А. Поздняков (в центре), секретарь избирательной комиссии К. М. Тужилова, избиратели Н. А. Дударева, В. Д. Фомичева, О. В. Глазков. Слева — старый и новый Ковдор.

Фото Н. Ганисовой и Ю. Петрухина.



За пять дней до выборов. Дежурная по агитпункту во Дворце культуры флотатор ЦЗЛ Р. Р. Шульгина проверяет в списках избирателей Р. В. Бычковскую и В. П. Бычковского. Фото Н. Ганисовой и Ю. Петрухина.

ВСЕ ГОТОВО

Сегодня избирательные участки в городе уже готовы к проведению голосования. В оставшиеся до выборов два дня предстоит только еще и еще раз проверить оборудование агитпунктов, списки избирателей.

Город наш растет прямо на глазах. Вот еще один показатель прироста изменений, которые произошли со времени прошлых выборов в Верховный Совет СССР. В 1970 году в Ковдоре было образовано пять избирательных участков, ныне — шесть.

Накануне выборов были проведены инструктивные совещания с председателями и секретарями избирательных комиссий. 8 июня товарищи знакомы с рекомендациями центральной избирательной комиссии участковым избирательным комиссиям. Совещание, состоявшееся 11 июня, было посвящено правилам составления протоколов голосования и других мероприятий по проведению выборов.

В. КУЛИКОВ,
секретарь горисполкома.

ДОВЕРИЕ ВДОХНОВИЛО

Мне посчастливилось быть среди представителей тружеников нашего города на встрече мурманчан со своим кандидатом в депутаты Совета Национальностей Верховного Совета СССР по Ленинградскому сельскому избирательному округу № 20 членом Политбюро ЦК КПСС, председателем ВЦСПС Александром Николаевичем Шелепиным.

Голосовать на выборах в Верховный Совет СССР я буду впервые, и поэтому глубоко благодарна за честь, которую мне оказали. Большую часть своего выступления товарищ А. Н. Шелепин посвятил вопросам сельского хозяйства. Эти вопросы особенно касаются нас, ковдорчан, коллектива треста «Ковдорстрой», где

НИКТО НЕ ОТСТАЕТ

Состоялся еще один общегородской субботник по приведению в порядок улиц и дворов. На него вышла вся наша смена. Все, как один. И хорошо потрудились. Потому что нам хочется видеть свой город чистым и красивым.

Дружная у нас смена. Никто не привык отставать, какое бы дело не предстояло. На мельницах работают Анатолий Аташин и Саша Чумак. Анатолий трудится с самого пуска фабрики. Он коммунист, добрый и отзывчивый товарищ. От него никогда не услышишь грубого слова. За свой добросовестный труд он награжден орденом «Знак Почета».

Саша Чумак недавно пришел к нам после окончания Керченского горного техникума. И сразу завоевал доверие и уважение товарищей. Хорошо справляется со своими обязанностями. Сейчас машинист насосов в отпуске, Саша — вместо него.

О Клавдии Елисеевне Окорковой хочется сказать особо. Она работает на магнитной сепарации. Пережила, так сказать, все трудности участка обогащения: пусковые, наладочные, реконструкцию ММС. А когда потребовалось поработать на вакуум-фильтрах, Клавдия Елисеевна и здесь успешно справилась. Бесценно, четвертый год, К. Е. Окоркова — народ-

ный заседатель Апатитского парсуда.

По-ударному работают Люба Кукова и Шура Спищенко. Да все у нас в смене, которую возглавляет А. И. Кутаренко, такие. Живем и работаем дружно, как одна семья. Потому и производственные показатели неплохие. В апреле лучшими по профессии были названы почти все рабочие нашей смены. В мае мы дали 568 тонн концентрата сверх плана. По качеству продукции наша смена также идет в числе первых.

Н. ЯРОШЕВА,
машинист мокрых сепараторов участка обогащения обогатительной фабрики.

НЕ РАЗОШЛИСЬ С ДЕЛОМ

Газета уже сообщала о поощрении водителей цеха технологического транспорта за выполнение полугодовой планки к Дню выборов. Сегодня мы можем с радостью доложить, что сдержали это слово.

Экипаж БелАЗа № 18 в составе Н. П. Шамова, В. В. Коробова, В. С. Припасаева и Ю. И. Марченко «отчитался» еще в мае. К первому июня они перевезли 304,2 тысячи тонн горной массы. Это на 20,2 тысячи тонн больше полугодового задания.

Водители С. Б. Пахушев, М. И. Войтенко и В. И. Осичкин свои личные обязательства перевыполнили

(по данным на первое июня) соответственно на 11,1 тысячи тонн, 9,6 и 9,9 тысячи тонн.

А. Т. Курило при личном полугодовом плане 60,9 тысячи тонн за пять месяцев перевез 58,5 тысячи тонн горной массы. Безусловно, за пятнадцать дней июня он с лихвой наверстал недостающие тонны и День выборов встречает также с перевыполнением.

Р. МИЛКО,
старший нормировщик цеха технологического транспорта.

УСТУПАТЬ НЕ СОБИРАЕМСЯ

Смена № 1 участка дробления, руководимая мастером В. Ф. Москвиним, решила выполнить полугодовой план к 27 июня. Этот почин был подхвачен комсомольско-молодежной сменой № 4 мастера А. С. Екимова. Молодые дробильщики тоже обязались на три дня раньше срока завершить полугодовое задание.

Пять месяцев обе смены закончили с перевыполнением. Первая — на 26 тысяч тонн продробленной руды, четвертая — на 17 тысяч тонн.

Молодежь решила во что бы то ни стало догнать передовую смену.

Н. ЧЕРКАСОВ,
секретарь первичной комсомольской организации смены № 4 участка дробления обогатительной фабрики.

Можем дать больше!

Рабочие предлагают повысить нормы

Жизнь с каждым днем становится все лучше. Богаче. В этом еще раз убеждаешься, когда окидываешь взглядом свершения хотя бы за последние четыре года от выборов до выборов.

И благополучие жизни зависит от нас, от наших рабочих рук. От того, сколько мы даем стране продукции. Чем ее больше, тем лучше нам всем.

Накопленный с годами опыт подсказывает, что производственные нормы устаревают и в конце концов мешают росту производительности труда. Мы уже неоднократно убеждались, что на некоторых видах работ нормы можно легко и намного перевыполнить. Взять хотя бы проточку накладок тормозных колодок, проточные валов насосов 5ГР-8 или фрезеровку опорных шестерен для автомобиля БелАЗ-540.

Поэтому мы предлагаем повысить нам нормы на сварочные работы при ремонте кузова БелАЗа-540 на 10,5 процента, при капитальном ремонте экскаватора ЭКГ-4,6 — на 7 процентов, на проточке накладок тормозных колодок — на 15, проточке валов насосов 5ГР-8 — на 10 и на фрезеровке опорных шестерен для БелАЗов-540 — на 15 процентов.

А. САМОХВАЛОВ, сварщик; А. ПЯТЫШЕВ, слесарь; П. КОКОТОВ, токарь; А. ТАРОМАРО, токарь; О. МУХЛАЕВ, фрезеровщик ремонтно-механического цеха.

С этой заметкой рабочих редакция ознакомила начальника отдела труда и зарплаты комбината В. Саркисова и попросила его прокомментировать ее. Комментарий читайте на 3-й странице.

я работаю, всех, кто строит апатито-бадделентовую обогатительную фабрику. Ковдорский апатит ждут колхозы и совхозы всей нашей страны, а особенно целинные земли и поля черноземной полосы. И мы не можем заставлять их долго ждать. Своим самоотверженным трудом мы должны содействовать расцвету этих земель.

По всей стране коллективы предприятий и строки берут на себя повышенные

социалистические обязательства. Наша бригада, которой руководит Т. Максименкова, решила выполнить план мая на 110 процентов, а выполнила на 118. План июня мы дали слово выполнить на 120 процентов. Уверены, что слово сдержим.

На днях коллективы двух наших бригад маляров-штукатуров вливаются в ряды строителей АБОФ. Пора. Кровельщики приступили к работе еще 7-го июня. То

есть, строительство некоторых корпусов близится к завершению. Пусть же своевременный ввод АБОФ в действие будет нашим ответом на предвыборное Обращение ЦК КПСС, на речь товарища А. Н. Шелепина на встрече с избирателями в Мурманске.

Л. КОЗЮКОВА,
штукатур, член бюро комсомольской организации строительного управления «Отделстрой».

ДАЁШЬ АБОФ!

БОЕВОЙ ЛИСТОК ШТАБА СТРОЙКИ
АПАТИТО-БАДДЕЛЕИТОВОЙ ФАБРИКИ

В НАШЕМ
РАСПОРЯЖЕНИИ

ВСЕГО
199
ДНЕЙ

За неделю с 3-го по 10-е июня на строительстве АБОФ произошли такие изменения:

Уложено: 1.800 кубометров монолитного железобетона;

Смонтировано: 170 тонн металлических конструкций;

Поступило: 330 тонн металлоконструкций.

Энгельский завод задерживает поставку металлоконструкций, необходимых для: корпуса обогащения — 2.100 тонн; корпуса сгущения — 470 тонн; галереи токопроводов — 850 тонн.

Тулский завод до настоящего времени не поставил 960 тонн металлоконструкций для корпуса сушки.

Широкий фронт работ предоставлен монтажникам участка «Севзапстальконструкция и и» на корпусах обогащения, сушки, но для выполнения задания в срок в настоящее время на участке не хватает около 70 рабочих.

За прошедшую неделю на склады поступило оборудование для АБОФ:

кран мостовой грузоподъемностью 50 тонн (1 комплект), насосы (7 штук), промышленная трубопроводная арматура (78 штук), кабель бронированный (2,6 км), кабель силовой (13,0 км), арматура осветительная (1.700 шт.).

Из Ангарска поступил первый вагон со щитами станций управления и постами для монтажа ПСУ фабрики.

Оперативная рабочая группа

В целях сокращения сроков сооружения основных объектов, концентрации ресурсов на пусковом комплексе и организации ежедневного контроля за ходом работ, а также оказания помощи строителям при начальнике пускового комплекса АБОФ организована оперативная рабочая группа треста.

В ее состав вошли: начальник производственного отдела Ю. А. Бережной (руководитель группы), инженер отдела труда и зарплаты А. К. Сухвал (заместитель руководителя группы), главный диспетчер Н. П. Ткаченко, инженер-экономист НИС при тресте Л. Н. Савин, старший инженер ЛЭА П. А. Рожков, старший инженер СМУ «Промстрой-1» Р. Ф. Кицак, инженер по труду СМУ «Промстрой-1» Т. Д. Решетникова.

Оперативная группа организует недельно-суточное бригадное планирование и следит за обеспечением бригад материалами и механизмами, автотранспортом; ведет протоколы оперативных планерок при начальнике пускового комплекса и следит за исполнением заданий по протоколу; анализирует причины неудовлетворительной работы бригад; организует работу по сетевому планированию и осуществляет контроль за качеством строительно-монтажных работ.

Руководители группы занимаются вопросами координации деятельности субподрядных организаций, обобщают информацию; организуют социалистическое соревнование и наглядную агитацию, увязывают работу оперативной группы со штабом Всесоюзной ударной комсомольской стройки и оказывают всяческое содействие в работе комсомольского штаба.

СТАЛЬНАЯ ВЯЗКА

Когда я пришел на корпус обогащения, бригада В. Масленникова заканчивала смену. Довязывались последние метры арматуры. Красиво работал молодой коммунист Юрий Васильевич Карпов. Мне не пришлось «подсмотреть», как он мастерски применяет навыки своей основной специальности — плотника, но зато я увидел, как управляется он с металлом. При вязке арматуры тоже требуется точность, и плотничий глазомер тут как нельзя кстати. Я не заметил, чтобы Юрий Васильевич специально следил за этим. Стройный ровный каркас вырос под его руками как бы сам собой, и потом лишь Карпов проверял свою работу на точность: не то, чтобы не был уверен в себе, а так — для спокойствия.

Юрий Васильевич рассказал о работе бригады:

— К 15 июня должны и обязуемся закончить возведение фундаментов под насосы в приемке ПР-1, заканчиваем подливку колонн на осях «Л», «Л2» и «М», чтобы монтажники могли

как можно раньше приступить к установке металлоконструкций. С середины месяца надеемся начать бетонирование плиты под сгустители на оси «Ж», но сейчас там, в пролете «Е» — «Ж», участок «Севзапстальконструкция» монтирует металлоконструкции «К1» по «17» ось, и мы беспокоимся, успеют ли?

Ю. В. Карпов в этой бригаде, да и на Кольской земле, совсем недавно, с декабря 1973 года. Да и биография его не велика. В 1967 году был призван в Советскую Армию, служил в Предуралье. Сначала рядовым, потом командиром отделения. Там, в 1969 году, вступил в ряды Коммунистической партии. Пошло время уволиться в запас. Предложили остаться на сверхсрочную, остался. После службы в армии заехал домой в Липецкую область, проведаль родителей. Но дома не усидел: манили дальние дали, грандиозные дела. Поехал в Узбекистан, строил дома. Узнал о Всесоюзной стройке в Ковдоре — и на поезд!

— Впечатление было ко-

лоссальное! Впервые стал свидетелем и участником такого размаха. Я уверен, что строители не подкачают, сделают все возможное, чтобы сдать объект в назначенный срок.

Кроме работы на стройке, у Юрия Васильевича есть и другие заботы. Он агитатор избирательного участка. Составление списков избирателей, сверка по спискам, дежурства в агитпункте, — кропотливая, но почетная обязанность.

Сегодня шестое июня, а седьмого уже нужно сдавать фундамент по оси «М» под монтаж колонн. Но на фундаментах надо еще сделать подливку. А в бригаде сейчас всего лишь 14 человек. Не густо. Дробить бригаду на смены не рационально. Поэтому работают в первую и, иногда, по необходимости «прихватывают» вторую. Потом, по одному, берут отгулы.

Вот и сегодня добровольцы, шесть человек, остаются во вторую. Во главе их — коммунист Юрий Васильевич Карпов.

В. ЯКУНИН.



Телетайп стройки

Отставание, допущенное в апреле на корпусе обогащения, до сих пор не лик-

видировано из-за отсутствия панелей ПСГ для наружных стен, которые должен поставить Нарвский комбинат строительных материалов.

Улучшилось положение дел на строительстве административно-бытового корпуса. Уже смонтированы все колонны каркаса здания. Бригада А. Дробота устанавливает ригель и плиты перекрытия 3-го этажа.

На днях поступили металлоконструкции под обо-

рудование для пролета «А» — «Б». Бригада монтажников участка «Севзапстальконструкция» приступила к установке конструкций в этом пролете.

Ускоренными темпами ведет работы по устройству фундаментов в мельничном пролете бригада В. Горшкова. Сейчас бригада приступила к вязке арматуры фундамента под последнюю мельницу. К 15 июня все фундаменты будут сданы под монтаж оборудования.



До начала смены полчаса. Предстоит произвести монтаж секции второго барабана. Подготовлена площадка для перемещения подъемного крана на новое рабочее место. Есть где маневрировать механизму. Стаж у крановщика Болеслава Карловича Ярского — немалый: с 1956 года. По с этим видом работы он сталкивается впервые. Пришлось перестраиваться на ходу. Особенно трудно было устанавливать секции первого барабана. Но трудности преодолены. Ничего бы только не упустить, все предусмотреть... Болеслав Карлович задумался. Хотя уже произведен монтаж трех секций, и, как говорится, накоплен опыт их установки, не лишне все взвесить еще раз, предусмотреть возможное и даже невозможное, а потом и самому спокойнее будет в течение смены, и монтажники скажут спасибо за бесперебойную работу подъемного крана.

ТЕПЕРЬ — ВНЕШНИЙ ВИД

7 июня бригада кровельщиков Н. Бутенко приступила к укладке в пролете «Б» — «В» обмазочной и оклеечной пароизоляции и утеплителя.

12 июня включается в работу бригада маляров-штукатуров Г. Бестужевой и Т. Деятелиловой. Уже в энергопролет подвезены необходимые механизмы. Устанавливаем растворный узел, ограждающие леса.

На июнь наши задачи таковы: завершить кровельные и штукатурные работы в энергопролете.

К 10 июня кровельщики уже уложили по 1000 квадратных метров обмазочной, оклеечной пароизоляции и утеплителя.

Б. ДЕМИДОВ,
мастер строительного управления «Отделстрой».

ВЫСОТА

РАССКАЗ О ТОМ, КАК ЗА 114 ЧАСОВ
ВЫРОСЛИ СТНЫ СИЛОСНОГО СКЛАДА

На 15 дней раньше намеченного срока завершено бетонирование стен силосного склада АБОФ.

Емкости для хранения апатита представляют собой 4 сопряженных железобетонных банки диаметром 12 метров каждая, поставленных на подсилованные плиты, которые находятся на высоте 11,2 метра. Высота банок 20,4 метра.

Непрерывное возведение сооружений в скользящей металлической опалубке является достаточно сложным процессом. Хотя рабочие и инженерно-технические работники треста «Спецжелезобетонстрой» накопили большой опыт строительства подобных сооружений. Каждое лето Прибалтийское управление треста возводит несколько групп силосов. Так, в Апатитах и Кировске они сдали три таких объекта.

Скользящая опалубка изготавливается по специальному проекту. Естественно, качество ее монтажа должно быть высоким.

Опытные бригады С. Мамонова, А. Калистратова и электрик Новиков за короткий срок технически грамотно произвели монтаж опалубки и электрооборудования, установили рабочий пол и подвесные леса. Кроме того, они внесли предложение повысить жесткость пространственной конструкции опалубки, что позволило без задержек поднимать ее и улучшить поверхность стен. Ну а остальное уже

зависело от четкости взаимодействия между службами.

Два башенных крана позволили поднимать все необходимые материалы на нужную высоту по мере «роста» банок. Был заготовлен стопроцентный запас материалов, круглосуточно работал бетонный завод.

Подразделения треста «Ковдорстрой», особенно СМУ «Промстрой-2», КПП и энергослужба, сделали все для решения задачи. 3-го июня началась укладка бетона. Сотни людей работали четко, слаженно, самоотверженно. Только непосредственно на силосах было занято более ста пятидесяти человек. Свыше 120 рабочих строительных управлений «Промстрой-2» и «Отделстрой» принимали участие в установке арматуры, бетонировании, отделке поверхностей и подаче материалов.

Опалубку поднимали 60 двухстержневых электромеханических шагающих домкратов, установленных строго вертикально, работавших синхронно. Домкраты поднимали опалубку вместе с рабочим полом ровно на 1 сантиметр в минуту.

Менее пяти суток потребовалось для одновременного возведения 4-х железобетонных емкостей диаметром 12 метров на высоту 20,4 метра. Более 4-х метров в сутки! И это при большом количестве закладных деталей для измерительных приборов, трубопроводов и т. д. Очень хорошая скорость.

Есть и рекорды! В одну из смен опалубки были подняты на 1,8 метра, пропустив сквозь себя 60 кубометров бетона.

Иногда выглядывало солнце из-за низких туч. В основном в эти дни либо частил, либо моросил дождь. Из-за сырости перегорали электромоторы на домкратах. Для бесперебойного, безостановочного скольжения опалубки их надо было быстро заменять.

Обо всем не напишешь. Не перечислишь людей и их заслуги за этот будто бы короткий промежуток времени. Но ведь время измеряется не минутами, а делами. Делами людей, умеющих его спрессовать.

Это, в первую очередь, прораб Н. Ф. Хлопков, 25-летний юбилей работы которого в тресте «Спецжелезобетонстрой» мы недавно отмечали, и молодой специалист мастер А. Маликов, и крановщица Валя Гребенкина, и бригадир СМУ «Промстрой-2» П. Сапριν и многие другие.

8 июня в 7 часов утра на рабочей отметке +31,6 метра торжественно взвилось красное знамя трудовой победы.

Строители взяли еще одну высоту!

Е. ЧЕРНЫХ,

главный инженер Прибалтийского строительного управления треста «Спецжелезобетонстрой».

Норма — не тормоз

Одним из резервов роста производительности труда является повышение норм выработки на основе использования опыта передовых бригад и рабочих. На ряде предприятий нашего министерства рабочие обращаются с предложениями о повышении действующих норм выработки (снижение норм времени).

Так, руководствуясь Постановлением ЦК КПСС и ВЦСПС от 23 мая 1973 г. № 348 «О мерах по улучшению нормирования труда» на Магнитогорском металлургическом комбинате введена система дополнительного премирования рабочих за выполнение и перевыполнение повышенных норм, установленных по их инициативе. Инициаторами почти выступили рабочие мебельного цеха комбината, в котором недавно был проведен общий пересмотр норм в связи с введением новых ставок. Несмотря на это несколько бригад рабочих внесли предложение о дополнительном повышении норм на 8 процентов и добились соответствующего увеличения фактической выработки. Почти рабочих мебельного цеха нашел широкую поддержку в других цехах комбината.

Если ранее на комбинате нормы выработки в плановом порядке пересматривались для шести-семи тысяч рабочих в год, то в первом квартале настоящего года благодаря инициативе самих рабочих-сдельщиков нормы уже пересмотрены для шести тысяч человек. И это после общего пересмотра норм, проведенного с 1 октября 1973 года при переходе на новые тарифные ставки.

В целях поощрения этой инициативы рабочих на Магнитогорском металлургическом комбинате применяется выплата дополнительных премий из расчета 60 процентов разницы в сдельных расценках.

Такая премия вводится на срок 3 или 6 месяцев, в зависимости от размера предложенного рабочими повышения норм выработки. Учитывая большую важность и эффективность такого начинания, Министерство черной металлургии и ЦК профсоюза рабочих отрасли одобрили инициативу рабочих Магнитогорского комбината.

Такие возможности есть и у нас на комбинате. Так, выполнение норм выработки к примеру у рабочих-сдельщиков из месяца в месяц составляет: машинисты экскаваторов — 110—112 процентов, машинисты буровых станков — 112—114 процентов, водители БелАЗов — 108—120 процентов, слесари по ремонту автомашин ЦТТ — 135—160 процентов, слесари по ремонту горного оборудования РМЦ — 136—161 процент, грузчики участка ПРР — 135—140 процентов; а у сварщиков и кузнецов РМЦ выполнение норм в отдельные месяцы достигает 190 процентов. И это без учета потерь рабочего времени внутри смены, которые по данным фотохронометражных наблюдений составляют от 8 до 29 процентов общего сменного времени.

Действие устаревших норм выработки наносит экономический ущерб не только производству, но и, в большой степени, самим рабочим, так как устаревшие нормы психологически сдерживают дальнейший рост производительности труда на отдельных процессах. Необходимо, следовательно, объяснить рабочим, насколько важно данное начинание.

Учитывая важность предложенной передовых рабочих ремонтно-механического цеха нашего комбината, направленных на дальнейший рост производительности труда, принято решение ввести дополнительное премирование их на время освоения повышенных норм сроком на 3 месяца. Размер дополнительного премирования — 60 процентов от суммы экономии, исчисленной от разницы между расценками по действующим и повышенным нормам на фактически выполненный объем работ с распределением ее между исполнителями по фактически затраченному времени. На сумму премии начисляется районный коэффициент и полярные надбавки. Поэтому размер премии и срок ее выплаты в полной мере зависит от величины процента повышения действующих норм выработки.

В. САРКИСОВ,
начальник отдела труда и заработной платы.

Кто-то подсчитал, что до 5 лет человек чаще всего произносит слово «мама», а после пятнадцати — слово «здоровье». Трудно сказать, насколько точны эти наблюдения. Бесспорно одно — понятие «здоровье» неотделимо от таких понятий, как «жизнь» и «счастье».

Работа по созданию государственной службы здравоохранения началась на второй день революции: 26 октября 1917 года при Военно-революционном комитете был создан медико-санитарный отдел. А 11 июля 1918 г. В. И. Ленин подписал декрет СИК РСФСР о создании первого в истории государственного органа управления здравоохранением — народного комиссариата здравоохранения.

На кольской земле до Великой Октябрьской социали-

ПО ПЕРВОМУ ЗОВУ

стической революции здравоохранения практически не существовало. В селе основными лекарями были знахари, койды. Первый уездный врач на Мурмане появился в 1858 году, в 1867 году были открыты фельдшерские пункты в Коле, Пененге, Кузомени. В 1913 году на Кольском полуострове работало 2 врача.

А в 1940 году в Мурманской области на 10.000 человек приходилось 13 врачей. В 1970 — 39 врачей. На 10.000 жителей области — 112 больничных коек. В Ковдоре на 10.000 жителей — 34 врача и 133 больничных койки.

Со времени образования (1956 год) Ковдорская боль-

ница из карликовой участковой выросла до многопрофильной больницы на 220 коек с поликлиническим отделением, женской и детской консультациями, детской молочной кухней и отделением переливания крови. Больница имеет все необходимое оборудование.

За последние годы улучшились многие показатели здоровья населения нашего города: снизилась инфекционная и общая заболеваемость. Показатели заболеваемости промышленных рабочих Ковдорского ГОКа и треста «Ковдорстрой» одни из самых низких по Мурманской области.

В развитии материальной базы здравоохранения боль-

шое участие принимают промышленные предприятия нашего города. К 1975 году трест «Ковдорстрой» подарит коворчанам стоматологическую поликлинику, уже сейчас начинает поступать для нее новое оборудование. Планируется открытие нового здравпункта для строителей. Ковдорский ГОК выделил средства для модернизации рентгеновского кабинета, составил проектную документацию и взял на себя расходы по переводу аптеки № 54 в новое помещение.

И. ВИКТОРОВА,
главный врач Ковдорской больницы.

На „пять“? Нет, на „шесть“!

Двадцать дней в Ковдорской больнице длился первый тур конкурса на звание «Лучший по профессии». В нем принимали участие фельдшера и медицинские сестры.

Надо сказать, что конкурсу предшествовала двухмесячная подготовка.

Приятно было оценить по достоинству знания медицинской сестры терапевтического отделения З. И. Книпи. За ее плечами — служба в госпиталях в годы войны, многолетний труд. Зинаида Петровна вышла в число победителей конкурса. С ней на равных боролась и молодая медицинская сестра инфекционного отделения Зина Кошева. Один из членов жюри за прекрасно подготовленную беседу для больных выставил ей 6 баллов при пятибалльной системе. Это было приятное нарушение условий конкурса.

Итак, пятнадцать победителей примут участие во II туре соревнований.

Следует отметить хорошую подготовку, продемонстрированную медицинскими работниками инфекционного отделения и детской консультации. Конкурс в этих коллективах был воспринят как смотр, как праздник. В этом большая заслуга старшей сестры инфекционного отделения С. И. Абрамовой и профорга детской консультации Е. К. Журовой.

Подводя итоги I тура, можно сказать, что выиграли не только победители, но и весь коллектив. Конкурс заставит подтянуться, почитать лишний раз медицинскую литературу, провести занятия в группах.

Л. ХАБАРОВА,
инструктор по санпросвещению Ковдорской больницы.



Не все пациенты медсестры детской консультации Надежды Андреевны Крыловой могут выговорить ее имя. Возраст не позволяет. Но все они хорошо знают тетю Надю и при встрече радостно ей улыбаются.

Фото Н. Гапиевой.

Цель каждого — самоотдача

Когда сам не болеешь, кажется, что и все здоровы. И тогда не замечаешь врача.

Но нам привелось долго лечиться в хирургическом отделении Ковдорской больницы. Здесь, когда мы ближе столкнулись с работой медиков, мы поняли, как важен труд врача. Ему по штату положено отдавать больным все внимание, всю доброту свою, даже свое здоровье.

За то время, которое мы находились в больнице, редкие ночи проходили без экстренного вызова на работу хирургов и медсестер. И медики в любую минуту отрывались от сна, от личных занятий и надевали

ради нас белые халаты. Такая самоотдача — это не только служебный долг, это еще и призвание.

Больным авторитетом у врачей пользуются хирурги Н. М. Сазонов, Ю. М. Захаров, Ю. М. Огнев, заведующий хирургическим отделением К. И. Власов. Их помощники: процедурные, операционные, постовые сестры, сестра перевязочного кабинета Т. А. Евдокимова, массажистка Н. М. Чащина, буфетчица Е. И. Белова, сестра-хозяйка Е. Я. Городкова. Всех не перечислить. Названные в нашем письме и неназванные, они всегда заботливы, приветливы, ровны в обращении с нами, больными, хоть и доставляем им много хлопот.

В. Петрова, З. Зиминова, П. Турецкая, А. Горбачева, Т. Федорова, С. Горлова, И. Пожаркова.

Ванна с „живой“ водой

Около года в санатории-профилактории Ковдорского ГОКа применяется новый метод лечения — подводное вытяжение позвоночника. Он рекомендован при остеохондрозах грудного, поясничного и шейного отделов позвоночника, при грыже межпозвоночных дисков, сопровождающейся вторичным радикулитом.

Первыми этот метод лечения предложили венгерские специалисты. Принцип его предельно прост. На больного надеваются специальные пояса, лямки которых прикрепляются к стенкам ванны. Продолжительность одной процедуры — от пяти до двадцати минут, а полный курс лечения состоит из пятнадцати — двадцати ванн.

Об эффективности нового метода лечения свидетельствуют факты. С остеохондрозом грудного и поясничного отделов позвоночника поступили в профилакторий шофер ЦТТ А. Г. Тимофеев и машинист береговых насосов З. С. Кашина. Они жаловались на частые боли в пояснице, онемение конечностей. После курса лечения здоровье их заметно улучшилось: уменьшилась боль и онемение конечностей, свободнее стали движения в поясничном отделе.

Уже в сентябре сего года новым методом лечения мы сможем охватить тридцать амбулаторных больных.

М. ВИШНЕВ,
главврач санатория-профилактория Ковдорского ГОКа.

Продолжение рассказа о методах см. на 4-й стр.

СИГНАЛ ДАН — СИГНАЛ УСЛЫШАН

Целевым назначением

Вопрос, затронутый в заметке «Целлофан в нагрузку» (19 апреля с. г.) оказался действительно не простым. Это читатели узнали из ответов начальника ОРСа А. Б. Смелянского и начальника УРСа Минчермета СССР И. М. Лазукова, опубликованных в нашей газете 17 мая с. г. Тогда редакция решила направить материалы, помещенные в «Рудном Ковдоре», в Госнаб СССР. В сопроводительном письме особо оговорили тот факт, что в Ковдоре строится апатито-бадделеитовая фабрика и что отсутствие оберточной бумаги мешает ОРСу удовлетворять потребности покупателей. Редакция ответил заместитель начальника управления снабжения и межотраслевых связей по лесобумажной продукции и та-

ре Госнаба СССР Д. Вяткин:

«В связи с заметкой «А вопрос не простой», опубликованной в газете «Рудный Ковдор» 17 мая 1974 года, Управление, рассмотрев ее с участием Минчермета СССР, сообщает: имеющиеся в стране ресурсы оберточной бумаги не позволяют полностью удовлетворить потребность народного хозяйства в этой бумаге.

Госплан СССР выделил Минчермету СССР на 1974 год фонды на оберточную бумагу на уровне фондов прошлого года (прирост 0,6 процента). На таком же уровне Минчермет СССР выделил на 1974 год фонды на эту бумагу для нужд УРСа.

В настоящее время Главснаб Минчермета выделяет дополнительно на 1974 год УРСу 5 тонн оберточной бумаги целевым назначением для нужд ОРСа Ковдор-

ского горно-обогатительного комбината».

„Не уверен — не выезжай!“

В корреспонденции под таким заголовком, опубликованной в «Рудном Ковдоре» 24 мая с. г., критике подвергались автотранспортные службы Ковдорского ГОКа и ГОКа «Ковдорслюда».

Редакции ответили и. о. начальника цеха подготовки производства В. П. Гудовский и начальник автоколонны № 2 ГОКа «Ковдорслюда» Г. А. Ставцев. Они указали, что недостатки, указанные в корреспонденции, имели место. Приняты меры к их устранению.

„Кирпич“ с дороги убран

Письмо читателя Е. Фомина «Кирпич на дороге» было опубликовано в нашей газете 31 мая с. г. Читатель возмущался, что за 50 метров от автозаправочной станции установлен знак, запрещающий мотоцик-

летное движение. Редакция отзывает старший инспектор дорожного надзора Ковдорского городского отдела милиции лейтенант милиции П. И. Орлов:

— В правилах технической эксплуатации АЗС, утвержденных Главнефтедобычей СССР, сказано: «При заправке транспорта на АЗС должны соблюдаться следующие правила: мотоциклы, мотороллеры и модели необходимо перемещать к топливораздатчикам, с местительными колонками и от них вручную с заглушенными двигателями, пуск и остановка которых должны производиться на расстоянии 15 метров от колонки».

В настоящее время дорожные знаки на АЗС, запрещающие мотоциклетное движение, сняты.

МАЛЕНЬКАЯ ДЕВОЧКА РВАТЬ ЦВЕТЫ НЕ БУДЕТ

24 мая в нашей газете было помещено письмо читателя «Маленькая девочка, рвать цветы не надо». В нем шла речь о том, что группа детей из сада «Чайка» разгуливала по городу с только что сорванными веточками в руках. Редакция отчасти заведующая «Чайкой» Т. Н. Леликова:

— Заметка из «Рудного Ковдора» была обсуждена на производственном собрании коллектива. Воспитательница Н. В. Политова и другие строго предупреждены, чтобы во время прогулок в парке или в лесу дети не обрывали деревьев.

ПОКУПАТЕЛЮ НА ЗАМЕТКУ

И газировка, и арбузы

Московское радио передает: «На Украине возможен град». Но на дворе календарное лето, и даже мы, северяне, не теряем надежду на теплые дни. И они, хоть с опозданием, а наступили.

С начала июня в центральном сквере открылся лоток «Лилия». Раньше специализированных торговых точек по продаже безалкогольных напитков и соков в городе не было. А у гастронома № 1 будет установлен автомат для продажи газированной воды. Тоже новинка для наших мест.

Пока рано говорить об овощах и фруктах. Все они еще на грядках и в садах, но ранняя капуста вот-вот прибудет и поступит в продажу.

По мере поступления овощей у гастронома № 1

и у «Горняка» будут установлены ларьки.

Ленинградская область поставит нам картошку и морковь, Молдавия — помидоры, Грузия и Краснодарский край — капусту.

Самая широкая география у яблок — Молдавия, Нековская и Брянская области, Дагестан, Краснодарский край.

Летняя торговля завершится продажей арбузов и винограда. Если в прошлом году в Ковдоре купили 160 тонн арбузов, то в этом году выделено в два раза больше — 320 тонн.

Г. ГОРДИЕНКО,
начальник торгового отдела ОРСа.

РУДНЫЙ КОВДОР
14 июня 1974 года

3 стр.

Машенька

«Познакомьтесь! Наш новый сотрудник, молодой специалист Канева Мария Андреевна» — сказала заведующая аптекой М. И. Салацкая, вводя в ассистентскую комнату тошнелюбую, хрупкую девушку.

«Машенька!» — вырвалось у кого-то. С тех пор так и повелось: Машенька! Иначе мы Каневу и не называем. Людей у нас немного,

всего восемь человек. В основном молодежь, но только Машенька может претендовать на столь ласковое обращение. Она как-то незаметно вошла в коллектив, быстро вжилась, сработалась.

С того памятного дня прошло всего три с небольшим года, и сейчас аптеку просто невозможно представить без нашей Машеньки. Товарищи ее уважают, и есть за что. Всегда спокойная, уравновешенная, чуткая и

добрая, никогда никому не откажет в помощи. А как работает! Засмотрисься.

Быстро и ловко у нее все получается. Какая-то радость, четкий ритм в ее работе чувствуется. И сам подчиляешься этому ритму. Красиво работает.

Обычно в начале смены весь стол завален этикетками, а к концу, посмотришь, — все сделано. Трудно Маше приходится, когда у нас остается один ассистент, вот как сейчас. Нужно и лекарственные формы для инъек-

ции приготовить, и микстуры, пилюли, мази, порошки. И все нужно сделать, обязательно. Больные ждут помощи.

Смотришь на Машеньку и удивляешься, откуда в такой хрупкой девушке столько силы и энергии, как она не устает? Устает. Только виду не показывает. И совсем не случайно избрали Машу членом местного комитета и заместителем секретаря комсомольской организации больницы. Вот так и живет этот за-

мечательный человек в малом городе Ковдоре, работает в больничной аптеке, за закрытыми дверями, никому невидимый, делает свои микстуры, мази, порошки. И очень может быть, что приготовленные ею лекарства помогли кому-то выздороветь.

И это счастье — делать людей зорвыми, знать, что ты нужен людям.

Л. БЕРЛИНА,
рецептар - контролер аптеки № 54.

СТРАДАНЬЯ МОЕГО СЕСТРА

Эта строчка, вынесенная в заголовок. Взята из стихотворения Иосифа Уткина, написанного во времена войны. Но и в мирные дни есть люди, которые по долгу службы находятся на передовой человеческой боли. Одна из них — санитарка операционного блока Ниша Михайловна Аристова.

Внешне работа Ниши Михайловны не богата яркими событиями. Нужно навести порядок — наведет, нужно остаться после рабочего дня — останется, и за всем этим забудет порой о домашних делах, потому что

больничные палаты — тоже ее дом.

Затеяла ремонт у себя в квартире. Две банки краски для пола — на квартиру, одну — на перевязочный кабинет. День рождения у товарища по работе — Аристова несет из дому соленья, варенья.

Решила как-то перейти на новую работу. Денег надо припасти к пенсии. Подала заявление — и плакать. Несколько дней страдалась, думала-гадала, как она будет жить без привычной обстановки, как больные без нее. Осталась.

Здесь ее никто не может

заменить. Больные всякие бывают. Это когда мы здоровы, мы держим себя в руках, а когда заболеем... И к каждому Ниша Михайловна найдет подход. О каждом все знает. Для каждого все сделает. К каждому отнесется как к родному человеку.

Да это ведь талант — «угovorить» боль при перевязке. Особенно тяжело больным с ожогами. Им легче переносить страдания, когда рядом санитарка Ниша Михайловна.

У нее постоянно хорошее настроение. А это балзам на раны. Не меньше бли-

тов помогает. Ниша Михайловна освоила и манипуляции медицинской сестры. Может и заменить сестру, подобрать банкет, соблюсти стерильность, правильно обработать рану и наложить повязку. Освободится и побегит помогать буфетнице. Или другим санитаркам.

Потом из палаты в палату с расспросами, какое у кого самочувствие. По пути постель перестелит, взбодит подушки. Жаль только, что династию медицинскую основать не удастся. Дочь восьмиклассница, отличница, хочет инженером стать. Но еще передумает, наверное.

Л. ДМИТРЕНКО.

РАДОСТЬ ХОДИТЬ

Кто испытал горечь от потери такого естественного счастья — свободно двигаться, тот поймет радость и облегчение, которое я испытываю сейчас, выздоравливая. Кризис болезни миновал. И я хочу добрым словом вспомнить хирурга Ю. М. Захарова, сестер физиотерапевтического кабинета В. Чистякову и С. Лебедеву.

Курс лечения еще не окончен, но я уже уверенно хожу и чувствую себя хорошо. Понимаете, опять хожу!

Н. АЛЕЙНИКОВА.

КОНКУРС МАСТЕРСТВА



Одна из самых сложных и трудоемких операций у нас на комбинате — обработка слюды. Потребность в этой продукции с каждым годом растет, но растут и требования, предъявляемые к качеству. В субботу, 8 июня, на флогопитовой фабрике проходил конкурс профессионального мастера среди молодых обработчиц слюды-флогопита.

Десять лучших молодых обработчиц рудников «Ена» и «Ковдор» оспаривали командное и личное первенство.

Старт. Участники приступили к работе. Дорога каждая минута, сноровисто стучат молотки, трудно уследить за быстрыми движениями работниц, расщепляющих ножами пласты слюды, определяющих их полезную площадь.

Работа закончена. К своим обязанностям приступили контролеры ОТК, нормировщики. А в это время проходит второй этап конкурса: участники отвечают на вопросы по технике безопасности, рассказывают о

требованиях к качеству продукции. Активнее отвечали представители команды рудника «Ковдор», они и победили со счетом 5:4.

Отличными показателями по выполнению норм выработки, так и по качеству продукции показала обработчица слюды рудника «Ковдор» Галина Николаевна Луковкина. Она завоевала 1 место. На втором — сразу две участницы: З. Д. Романова (рудник «Ена») и Т. С. Абязова (рудник «Ковдор»). Три третьих места поделили между собой Е. П. Гавричева, Ф. Я. Незаметникова (рудник «Ковдор») и И. И. Полушина (рудник «Ена»).

Участникам конкурса, занявшим призовые места, присвоено звание «Молодой мастер — золотые руки».

Но дело, конечно, не только в званиях. Хотя завоевать право называться лучшим почетно и приятно. Конкурс помог заострить внимание на качестве продукции, конкурс показал, что овладеть секретами мастерства может каждый молодой рабочий. Если отнесется к делу со всей серьезностью.

Ю. САВЧЕНКО,
секретарь комитета ВЛКСМ ГОКа «Ковдор-руднеца».

Взвейтесь кострами, светлые ночи!

Остались позади контрольные и экзамены, счастливые и не очень удачные билеты, волнения и тревоги. Развехались ребята. Кто — к бабушке с дедушкой, кто — в пионерские лагеря, к морю. А что же делать тем, кто остался здесь, в городе?

И в этом году у нас откроется городской пионерский лагерь, на базе школы № 18, начальником его назначена опытный преподаватель Мария Васильевна Володина.

В распоряжении ребят отличная спортивная площадка, где они будут участвовать в соревнованиях по футболу, легкой атлетике, бадминтону. Ребята ожи-

дают увлекательные беседы, встречи с участниками Великой Отечественной войны и с передовиками производства, часы веселых вопросов и ответов, экскурсии на предприятия. Не нужно думать, чем бы заняться. Каждый сможет найти себе дело по душе. Хочешь — танцуй или пой, а хочешь — переключись на бумагу мир прекрасного и удивительного. В этом тебе всегда помогут руководители танцевального и хорового кружков, кружка рисования. Своей находчивостью, остроумием и наблюдательностью ребята смогут продемонстрировать в дни проведения военизированной игры

«Зарница», в смотрах песен и строя, в соревнованиях санностов.

А в заключение — сведения для родителей. Питание трехразовое, в столовой при ресторане «Гирвас». Путевку можно приобрести в профсоюзных комитетах предприятий и организаций, стоимость ее 30 рублей 70 копеек. Если вы опоздали на первую смену (с 17 июня по 13 июля), то есть время побеспокоиться, чтоб ребенок попал на вторую, которая будет работать с 15 июля по 10 августа.

Л. СТЕПАНИШИНА.

Редактор **Я. МАХЛИН.**

ЛЕТНИЕ СТАРТЫ

Сразу скажем, что они для спортсменов Ковдорского ГОКа удачны. С явным преимуществом футболисты комбината выиграли у юношеской сборной Апатит. Счет 4:1. Этот матч состоялся в субботу. А в воскресенье наши ребята играли со сборной Апатитской ГРЭС. И снова победили 4:2.

В тот же день здесь у нас на стадионе спортсмены комбината соревновались в метании гранаты и подтягивании на перекладине. В соревновании участвовали две команды обогатительной



фабрики. Победила первая. На немного отстали спортсмены рудника «Железный».

Во второй группе цехов призовые места заняли спортсмены ЦЗЛ, комбинатууправления и ОТК.

Героем дня стал представитель рудника «Железный» В. С. Белов. Он метнул гранату на 60,5 метра. Дальше всех.

И. АНИКИЕВ,
председатель Совета ДСО «Труд».

На снимке: гранату метнул представитель команды обогатительной фабрики А. Г. Фрухтбейн. Фото Ю. Петрухина.

УВАЖАЕМЫЕ ЧИТАТЕЛИ!

Как вы знаете, с 12 апреля сего года «Рудный Ковдор» стал выходить на четырех страницах. Соответственно увеличилась и его цена. Поэтому просьба ко всем подписчикам: уплатите, пожалуйста, общественным распространителям разницу в размере 34 копейки. Общественные распространители составляют общую ведомость и сдают собранные деньги в кассу Ковдорского горно-обогатительного комбината до 28 июня.

Одновременно сообщаем, что появилась возможность удовлетворить заявки тех читателей, которые в свое время не оформили годовую подписку и желают выписать «Рудный Ковдор» на полгода. Это можно сделать у общественных распространителей до 25 июня.

Подписываются на «Рудный Ковдор» также, как и на остальные издания, списки подписчиков и деньги сдаются в кассу комбината. Побеспокойтесь о том, чтобы ваш адрес и фамилия были правильно записаны. Подписку можно произвести и у уполномоченного «Союзпечати».

Подписная цена на полгода — 50 копеек.

Напоминаем, что в киоски «Союзпечати» «Рудный Ковдор» не поступает.



Даем справку:

ВО ДВОРЦЕ КУЛЬТУРЫ ИМЕНИ 50-ЛЕТИЯ ОКТЯБРЯ 16 июня — в День выборов в Верховный Совет СССР состоится концерт силами художественной самодеятельности Дворца культуры (10).

К И Н О ; 15 июня — «Цезарь и детективы» (12), «Джо Хилл» (14, 16, 18).

16 июня — «Вся власть Советам» (12), «Пятнадцатилетний капитан» (14), «Я вам покажу» (16, 18, 20).

18 июня — «Ищу человека» (17, 19, 21).

20 июня — «Десять дней за свой счет» (17, 19, 21).

В КИНОТЕАТРЕ «ЮНОСТЬ» 14—15 июня — «Дамы и господа» (12, 14, 16, 18-15, 20, 22).

16 июня — «Мальчишку звали капитаном» (12, 14, 16, 18, 20, 22).

17 июня — «Русское поле» (12, 14, 16, 18-15, 20, 22).

18—19 июня — «Молчание доктора Ивенса» (12, 14, 16, 18-15, 20, 22).

20 июня — «Необычайные приключения итальянцев в России» (12, 14, 16, 18-15, 20, 22).

ОДЕВАЙТЕСЬ КРАСИВО С 17 по 22 июня в ателье мод комбината бытового обслуживания (ул. Кирова, 5) состоится выставка тканей и образцов дамской и мужской одежды, пошитых из этих тканей. Администрация КБО.

УДОВНО ВЫГОДНО! НАДЕЖНО!

С 8-го июня 1974 года сберегательная касса 8017/016 (улица Горняков, 11) преобразована из кассы 2-го разряда в кассу 1-го разряда, а с 10 июня в Микрорайоне, 15, открыта новая сберегательная касса № 8017/024, тоже 1-го разряда. Кассы производят операции по приему и выдаче вкладов, продаже и покупке облигаций трехпроцентного займа, продаже билетов денежно-вещевой лотереи, выдачу и оп-

лату аккредитивов, выдачу чеков сберегательных касс на покупку автомашин, производить переводы вкладов в другие сберкассы по заявлению вкладчика, принимать платежи от населения в пользу организаций и другие операции.

В. ГРЕБЕНЮК,
заведующий Апатитской центральной сберегательной кассой.

В ПЯТЬ ЭТАПОВ В час дня 16 июня на стадионе спорткомлекса Ковдорского ГОКа будет дан старт комбинированной эстафете посвященной Дню выборов. Она пройдет в пять этапов, на одном из них бегунов сменят велосипедисты.

Участвуют команды цехов комбината.

Совет ДСО «Труд».
ЛОДУК НАПРОКАТ

С 15 июня начинает работать лодочная станция при спорткомлексе Ковдорского ГОКа. Время работы с 11 до 22 часов, выходной — понедельник.

ТРЕБУЮТСЯ! ТРЕБУЮТСЯ!

На постоянную работу мастера в мужской и дамский залы, а также техника. Администрация КБО.

Этот номер газеты в типографии «Кандалакшский коммунист» набрали линотипистки **М. П. КОТОВАЛОВА, Н. П. ВАРНИНА, В. С. КАЛАШИНИКОВА,** клише нарезал **Л. Д. НАБАТОВ;** верстали **Н. А. ЧАРЫКОВА** и **В. А. ГАЛЬЦЕВА,** корректурала **Г. П. ЗАЙКОВА,** печатала **Л. В. ИВЛИЦКАЯ.**

ВСЕГДА РАДЫ ВАШЕМУ ПРИХОДУ: улица Ленина, управление Ковдорского ГОКа, 3 этаж.

ВАШЕМУ ЗВОНКУ: телефон 2-03 или через диспетчера комбината (3-03).

ВАШЕМУ ПИСЬМУ: 184140, Ковдор, редакция «Рудного Ковдора».